

# 字林滬報

費寄加酌近遠照埠外 文八錢大張每售零海上 路馬二界和英海上設開館本

本報自開辦以來，閱者日眾，蒙諸君愛護，不勝感荷。茲因本報館址遷至上海英界馬路二號，所有舊欠各報，請即向新址交還，以便清理。又本報館近因紙價騰貴，不得不將每張售價酌加八文，以資維持。此布。

本報館啟

本報館近因紙價騰貴，不得不將每張售價酌加八文，以資維持。此布。

本報館啟

本報館近因紙價騰貴，不得不將每張售價酌加八文，以資維持。此布。

本報館啟

本報館近因紙價騰貴，不得不將每張售價酌加八文，以資維持。此布。

本報館啟



人王供小的向在虹口教堂同往押解者係倪姓與陳月琴由我叔父王有昌作保押解已後不敢聞官判責王德明二百枷號一月發洋巡  
張敬竟門口示衆抄獲之洋提出一元給還恒豐當徐忠海領去○林學爵控陳寶讓地拆屋一案林已遵斷將房價洋八十元交呈捕房昨  
至公堂道傳陳到案候一半回轉謂陳曰現林已將洋交案限於本月念五出屋俾林即可拆屋交地陳求限至月底回轉俾准所請商之祇君  
實陳出外具結送者先給一半餘洋待出屋後再給祇君允之陳亦遂斷而退○捕房司竊胡椒之禮賊陸廷柱連賊郭研究胡拉陸廷柱供



謂隱君子歟拜登之餘莫名欽佩現今災區之急甚於倒懸四

棉衣一百件 求合家平安 求父病速愈祇領之餘已各舉奉收 籌解災區想二善士樂善同情自必有求悉應而數百嶺樂有具謝

後似此  
楊柳枝詞  
○勾引東風  
○金縷舞輕盈  
○可憐生小  
○臨官幕  
○暮暮朝朝  
○朝賀送迎  
○永豐坊裏  
○生多  
○昔日飛花  
○

同鄉王苑生太史自京回滬，雨重，遂喜賦一律以贈。○每依北斗望京華，得意春風飽看花。翹尾新磨天子殿，鸞乍奉使君車。

重陽前一日作  
○琴書典盡布袍單作客淞濱去住難有病方知詩思苦無錢偏覺酒腸寬菊花  
癡爛草陽紅木葉飄零九月寒閑悵

元(一)以上共助賑洋一百八十六元○匿名氏捐助棉衣二千件樂善居士捐助棉衣一千件  
上海北市絲業會館籌賑公所地少欲經改帳直山東賑局八月間念六至念八日第二千五百九十六至九十八次清冊  
戴源等謹誌

南京過山字并來十元志端同妻康氏求病速愈由吳滋芳捐局章寄來六元鹽城朱子香先生為滄小洲兄寫屏移潤資助賑二元

老圩公積由廿元劉可江五元徐金樁來母病速愈十元杭省萬名志堂許城陞前經順助十元又蔣益錫梁山的廟經顧影助十元彭城

先生爲青閣主人寫平潤齋書卷二卷由海防廳寄來四元附裝紙名氏陸慎初病痊各二元金陵鉅治富求保家宅人口平安三元青何港

[illegible]

張桐甫各四百文曾祥與劉興太興茂祥三戶各三百文俞曉春王洪源義豐太合順號魯鈞記德厚祥厚生福程受止俞烈又唐德甫高少山  
對人呂厚二李黑殺李嘉功李嘉斌王所和劉雨工陳復興劉已見元人變無名氏王益順未嘗已記市上土產參市之十人

善治眼瞶耳聾候鼻諸般雜症○啓者今有英格理醫士創慮凡有眼目口鼻諸症或齒昏耳鳴或變目昏花目主雲翳鼻風火等症直與

至於內外諸症無不手到回春慈惠中月屢時比吉用今寓上海大馬路東長興開書童長洋貨號

本局創製此粉歷今八載服者莫不稱能立除并能固本益元健胃除痰無論煙之大小將粉和煙裝吸依舊過癮毫無難過吸至四四面色頓開房內烟油去淨癮除一半倉內老舊不脫每日吸烟一錢費用元號房五錢可以余倉煙大者十餘天能戒色次戒者四五日戒為癮盡實

美國佛羅斯製貢邦補益藥水 ○專治 肝勞 肺癰 癆瘵 飲食停積 胃口呆滯 心悸多驚 四肢酸軟  
 虛體羸 陰損陽虧 宗筋不舉 氣血衰敗 酒色過度 水土不服 小兒不長或 小兒血不強壯 病後

瓶一元起碼小瓶五角原箱十二瓶價目格外公道批拆另議  
美威佛細斯醫生謹啓  
英817

月  
王德全余來喜  
箭白宴  
佛動心王德全合演  
小玉桂小玉章  
三上轎  
黃月山夏月恒南天飛  
張寶林水上飄蓋大紅  
謝虎

諸卿衆行  
 小脚藍陸全  
 官燈夜一  
 汪桂小生牛松山  
 賽秀偏蓮兒卡鳳池  
 閻王樂  
 羣英會  
 日夏月閨小玉蕊  
 永秀女永秀連  
 對銀杯  
 夜十三紅黃元祿荆兀珍  
 丁香李姓喜何金聲架  
 甯武謝

賽會天打三星  
閻燕奎王兆奎  
斬黃袍  
啓者上海賽物會准  
照得本月十四十一  
英十月就單已刊

十  
十  
哭像  
掃足  
盤清  
盤思  
十  
關值  
第  
  
福  
十  
萬  
登  
趙  
郭  
華  
小  
榮  
樓  
隔  
  
勿  
大  
家  
等  
類  
自  
十  
點  
鐘  
  
海  
均  
於  
九  
點  
鐘  
開  
闔  
  
發  
僧  
皆  
大  
市  
糾  
商  
惠

上探路石獨占  
 二指功  
 園演界功  
 廣子圖演  
 票  
 上海  
 廣和  
 廣泰  
 全啓  
 夜霍春祥李長勝  
 郭天祿小金虎  
 魚藏劍  
 大做親  
 會賽倘遇天雨再行改期此佈  
 光緒十六年九月  
 遵照毋違特諭  
 票

本行今有新到杉上  
加彩票出售章甚  
**戒**  
自來一物必有一制不得其詳即玉液丹砂固地利濟  
致正樹也本藥房創製無雙梅花參片發稱妙品四方  
跌打螺峒丸○拳打棍傷折骨○每九一角七  
珠珀保嬰月○小兒急驚寒熱○每九洋一角

老  
英  
加  
十  
一  
月  
票  
每  
張  
大

本藥房獨得秘方存心濟世多用王道正藥效能尅期奏效如費斯應百不失一是非他家巧立名目手擡烟芝

五淋搜毒丸  
五淋白濁花柳  
平女萬靈茶  
感冒風寒下痢  
每盒一角

五淋搜毒丸  
五淋白濁花柳  
每瓶洋一角

前售呂宋票批發  
 售上可  
 片  
 中阻八十片洋伍角小阻三十六片洋二角半凡有批  
 登價富減賜顧者請認牌號庶不致悞此啓  
 藥  
 本館各款丸散膏丹俱由粵省老舖煉製  
 發兌價廉貨真上洋棋盤街北首黃芝里落

赤脚大仙丸 治身虛弱有陽痿種子之功 每兩銀七十五文  
六味地黃丸 專治虛火上升肝腎不足之症 每兩銀四十五文  
廣東丸 斷除匪易余甚憫之 每兩銀四十五文  
屈臣氏 名曰戒煙藥 此藥中外訂就良方秘法製其  
巨奇 斷除匪易余甚憫之 每兩銀四十五文

八仙長壽丸專治腰膝熱形瘦神倦等症	每兩銀四十五文
金匱腎氣丸治脾胃大虛腰痛脚腫之妙品	每兩銀六十文
洋丹也	二角半小瓶一角每打二元
烟五片洋	二角半小瓶一角每打二元
大瓶二片洋一元中瓶一片洋五角小瓶一角每打二元	

龍涎丸  
治氣血虧損之妙藥  
每瓶銀六十文  
原價發

男婦八珍丸  
專長氣血健脾胃清補之妙藥  
每兩價銀六十文  
原價發

上海英大馬路入棋盤街兩家加臣氏謹啓

萬應神藥 此藥能治咳嗽喉痛氣結痰凝無不效  
參貝製陳皮 治哮喘肺痿氣快開喉  
每盒八塊四角八分 每兩大錢九十文 概同價  
繪成百葉十年於斯爲美亦於斯爲盛矣本樓主人究心是學不遺餘力  
樓東

不致驚散  
 八寶鎮驚散  
 治小兒慢驚風及昏迷等症  
 每樽價一百八十文  
 屈臣氏  
 法係西國極品而金銀水方為加  
 重效能耐久不與眾不同  
 公  
 司  
 樓  
 取  
 為  
 盼

印  
 酉  
 佳製透味  
 醉蟹按時  
 發  
 全張六元半張三元  
 條則七角開彩  
 大  
 頓總董首領徐怡和行愷  
 恩利匯豐銀行之麥格旗昌行之彭末來前少  
 亦  
 出逐月彩上  
 加彩票出售  
 拍  
 拜二早十點鐘在  
 本棧不限價拍賣

發售恐  
貴客賜顧  
幸九月念四外埠  
並無分枝商函  
惠行位  
銀行往來  
諸君惠顧  
之沙遜  
都阿之  
郭阿公  
平行之  
愛未共  
七全張  
二元分  
實定即收  
取銀根  
二



房藥首起記德老路馬大英海上

欽差大臣兵部  
左侍郎承襲一  
等毅勇侯加一  
匡救情殷  
雲駟尉會紀澤  
門贈老德記  
大藥房雅鑒

外症按病給藥  
許信任溫語優  
僑試驗靈藥循  
能盡載於茲兼  
等件如蒙惠顧  
都正陽門外天  
街雙井巷本埠

神效 十全	痔瘡 戒煙丸	癰疽 白濁丸	痰咳 哮喘丸	發四 聖藥	柳花 陰疳藥	小兒 腹氣藥	治損 傷骨膏	跌打 損傷藥	西馬 路前漢口	四馬 路前漢口	印書 機器墨	價當 從廉計	物聚 報聞遠	驗不見 功復承
種子 坤血丸	萬應 清涼丸	金安 胎九	千神 肚痛丸	靈效 肝油	美珍 魚所	頂好 香皂	咆聲 養金丸	百補 帶丸	開張 大	館家 巷南坡	照新 增分舖	餘無 數味	顧不 得周	中西 什商

源興隆	茂昌	寶珍	盛恒	同和	協隆	聚芳	謙慎安	怡蘭
北	北	元	又	二五元	元	長	又	工需
三百三	六百九	四百九	二百二	一百三八	一百八	四十九	四百三	二百二
一八五	二零七	二二五	二三五	二三五	二二二	二二二	二二二	一一二

九月初十日錢洋行情列左  
英洋無市  
銀洋無市  
洋拆無市

[illegible]

上海屈臣氏大藥房發售各種妙藥

藥水白乾白藥  
此藥能治一切風濕骨痛，手足麻痺，腰膝痠軟，筋骨疼痛，跌打損傷，無名腫毒，瘡癤疔瘡，疥癩瘡毒，皮膚瘙癢，蚊蟲咬傷，以及一切皮膚病。用法：將藥水塗抹患處，每日三四次。

香口粉  
此粉能治一切口臭，口舌生瘡，咽喉腫痛，牙齦出血，以及一切口腔疾病。用法：將粉吹入口中，或用開水送下。

花柳藥  
此藥專治一切花柳毒症，無論新舊，一服即效。能清熱解毒，消腫止痛，化腐生肌。用法：按說明書服用。

止咳藥  
此藥能治一切咳嗽，氣喘痰多，肺癆吐血，以及一切呼吸系統疾病。用法：按說明書服用。

脫牙藥  
此藥能治一切牙痛，牙齦腫痛，牙齒鬆動，以及一切牙周疾病。用法：將藥水塗抹患處，或含在口中。

藥水  
此藥能治一切皮膚病，如疥癩、濕疹、蕁麻疹等。具有止癢、消炎、殺菌之功效。用法：塗抹患處。

品藥  
此藥能治一切虛弱症，如氣血兩虧、精神不振、食慾不佳等。能補腎壯陽，益氣養血。用法：按說明書服用。

以上各款用法及價銀均另有仿單詳列，茲不再贅述。向有無忌藥料者，請認明商標為要。

[illegible]

江大輪船	新裕又	北生又	通州又	杭州又	安慶又	愛而德耶也	高陞輪船	羅希刺又	宜昌又
由溫坡	由天津	由香港	由汕頭	由汕頭	由長江	由東洋	下午出口	晚往香港外	下午往留波
招商總局	怡和洋行	怡和洋行	太古公司	太古公司	太古公司	旗昌洋行	怡和洋行	英公公司	太古公司

九月月初十日進口船禮拜四

錢棧頭	市卡	衣牌	九十七	一百三十六	一百三十五	一千零十文	五百文	五百文	三百文
-----	----	----	-----	-------	-------	-------	-----	-----	-----

樂善堂虔製花柳妙藥發售

[illegible]

價	一錢四	價三	價七	價二	價一	價一	價一	價一	價一	價一	價一	價一	價一	
洋元六白	洋角五二	洋角五分	洋角二分	洋元一二	洋元二二	洋元二二	洋元二二	洋元二二	洋元二二	洋元四一一	洋元一角	洋元五角	洋元一元	
大四十文	小二十文	中十文	分五分	分一分	元一角	元二角	元三角	元四角	元五角	元六角	元八角	元九角	元一元	

SCOTT'S EMULSION  
OF PURE COD LIVER OIL.

**油肝魚純鰵魚肝油**



新開 廣東趙同春堂蠟丸號

洋廣藥房  
專售各埠  
本街發客  
寄貨路內  
定貨班同  
招依格兒  
至四馬路  
內便是

婦人赤白帶下之症多由濕熱積滯月經不調  
脾經火大痰涎凝結或房勞耗傷膀胱受濕以  
脾胃不和或見小腹脹滿肚腹疼痛本堂製煉  
丸專治赤白帶之症解子宮中之濕提下陷之氣  
除腹痛立止脾胃健而飲食常

**白帶靈丹**

每料二錢半小月經調而身體壯  
插房對門開張分寄杭州大井巷  
有巷德記鎮江關後得利行發售

雙料二錢半小月經調而身體壯  
插房對門開張分寄杭州大井巷  
有巷德記鎮江關後得利行發售

參茸戒煙丸  
清涼百解丸

老洋經三達九  
上在

廣東福林丸

論婦人月經不調經血  
臨食飽滿咳嗽熱經  
治婦女赤白帶下身  
此丸兩洋四角五分  
吞九粒小瓶二角  
淋熱毒積滯二便  
治能解毒清熱解毒

海上至本銀行增立新  
匯豐銀行存洋一  
豐按年計共取  
銀每月照極少之  
行時可以抽提  
帶簿可見有來往  
至下午三點鐘

養一增即化此致

[illegible]

一圓起  
 多由一  
 每百銀  
 或洋元  
 威利隨  
 付欸算  
 銀時須  
 照鐘開

招同局陳君半張謙裕盛黎何  
 九月洋銀二萬元並上兩彩分條  
 張傳本領來街各記棧羅君  
 元小行慶樓大彩皆得主鴻  
 之榮光今售十萬景外惟願  
 源進中街大有一厚景外惟願  
 本行圖章信封庶不致誤  
 吳鎮亨昌洋行啓天446

本公司設於西歷一千八百七十五年  
 年計共保過險銀三萬三千七百五十  
 七百三十元保單照上海最嚴  
 之現價取價可保中國房屋及  
 一切貨物本行字閣在二  
 馬路二號門牌為字閣在二  
 保險者請臨牌為字閣在二  
 達勒留梯柏司告白天1871

大與女  
 一游貧  
 花遊  
 園僕書  
 童概例  
 啟概游

邵禹生號

告特不貴發醉佳本  
 白號主再及客售製製  
 主佈週賜恩接遞  
 人聞知願時味年  
 票財發  
 此購華元全現  
 佈富無九條張  
 940 班分四元七  
 萬新老件念月  
 福老廣件純角  
 來豐豐不商外  
 啓同悞埠華彩  
 司公通惠惠大  
 司存者章意人  
 司理像生銀之利

司集本英金一百萬磅  
總管領條怡和行禮錫  
德豐銀行之麥格利旗  
沙遜銀行之都阿之部阿  
行往來悉歸匯豐滙董  
工招商局之眉叔沙遜行  
監工陶德耳本公司設  
元專做房產貨物押發  
李程辦理此佈

又公親西萬磅。其餘總領係恩利。之  
昌平行之愛未。來前共七  
係旗昌行司密美。最時  
馬士四位。其查勘押產  
狂浦灘第六號門牌。備  
其他生計。皆可按本公

行 申 亦

指 角 六 呂 條 全 加 今 有  
明 紳 元 朱 四 張 彩 逐 自  
上 富 分 景 二 票 元 出 彩  
海 信 條 並 元 元 自 新  
法 購 六 售 分 售 上 化

糖 車 質 拍

老 下 不 禮 定 B 本 拜 本  
太 期 下 拜 即 嚙 棧 二 行  
另 將 出 拜 出 收 四 早 十 准  
公 帳 另 給 定 定 銀 平 置 每  
房 此 銀 如 銀 半 置 盤 逾  
佈 卹 過 期 銀 拍 拍 鐘 逾  
佈 卹 過 期 二 拍 賣 在 磚

氏廣東監製中國九藥

附性丸	知仙八味丸	金匱腎氣丸	萬應補心丹	能婦人經血丸	男婦紅花露	甘肅午時茶	參貝調神散	法製陳皮酒	萬應如意油	神效萬應膏	不神安胎藥
治陰門火衰致弱腰膝虛寒等症	治虛損勞熱形體虛弱上等症	治脾胃虛弱肚腹膨脹之妙品	治發熱多夢轉筋健旺精神困倦吐瀉等症	治專長中氣血虧服此藥順	治內傷飲食外感風寒甚效	治此喉痛氣喘痰快不開胸	治男婦肺癆咳嗽骨節疼痛等症	治感冒傷風鼻塞咽喉腫痛等症	止痔定驚風及昏迷等症	此茶開鬱順氣降痰和烟服食	治小兒慢驚風及昏迷等症

[illegible]

氏街路英價一埠發東免一費加前

影法各巧精繪光  
房房巧凡盛泰  
白屋現放矣成  
係內設大百脫  
西外磁數樓影  
國做片樓之  
極俱舖四法  
品備用

房藥大氏臣  
餅藥烟洋戒  
清錢瓶月元者  
茶烟也補自  
送者五十弱然  
服服十片大慈  
服服服服服  
上海

原由光學化學精製  
究心是美不遺餘力  
夫各等新法莫不精工  
馬路牌燈人物東區壁  
雅緻且用藥料漆紙  
專鏡以照藥物樣本  
而金水銀木片為加

英大馬路五號  
第三個離車者亦多  
至第五日減食八折依  
萬英大馬路一棋盤街兩家

此藥無後患神效如神  
切勿別家可比奇藥誠  
非二角半小瓶一元中  
洋二角半小瓶一元中  
洋二角半小瓶一元中  
洋二角半小瓶一元中

啓者本公司  
一千八百八  
十九年第八  
次息業經開  
派凡有股單  
到本行寫字  
樓領取為盼

公利水東廣  
分派大息業  
啓者本公司  
一千八百八  
十九年第八  
次息業經開  
派凡有股單  
到本行寫字  
樓領取為盼